

## PALAPALA HOOPU KUE HOOHUAINA.

I ka Mea Mahaloia WILLIAM MCKINLEY, Peresidena,  
a me ka Aha Senate, o Amerika Huipuaia.

ME KA MAHALO :—

NO KA MEA, ua waihoia aku imua o ka Aha Senate  
o Amerika Huipuaia he Kuikahi no ka Hoohui aku ia  
Hawaii nei ia Amerika Huipuaia i oleloia, no ka noonooia  
ma kona kau mau i loko o Dekemaba, M. H. 1897; nolaila,

O MAKOU, na poe no lakou na inoa malalo iho, he  
poe makaainana a poe noho o iwi Hawaii hoi no ka  
Apana o *W. W. K. K.*, Moku-puni o

*W. W. K. K.*, he poe lala no ka  
AHAHUI HAWAII ALOHA AINA o KO HAWAII PA-  
AINA, a me na poe e ae i like ka manao makee me ko  
ka Ahahui i oleloia, ke kua aku nei me ka manao ikaika  
loa i ka hoohuia aku o ko Hawaii Paainana i oleloia ia  
Amerika Huipuaia i oleloia ma kekahi ano a loina paha.

IKRA—ATTEST:

*Sept. 11, 1897* *Enoch Johnson,*  
Kakanolelo—Secretary.

## PETITION AGAINST ANNEXATION.

To His Excellency WILLIAM MCKINLEY, President,  
and the Senate, of the United States of America.

GREETING :—

WHEREAS, there has been submitted to the Senate of  
the United States of America a Treaty for the Annexation  
of the Hawaiian Islands to the said United States of  
America, for consideration at its regular session in Decem-  
ber, A. D. 1897; therefore,

WE, the undersigned, native Hawaiian citizens and  
residents of the District of

Island of \_\_\_\_\_, who are members  
of the HAWAIIAN PATRIOTIC LEAGUE OF THE HAWAII-  
AN ISLANDS, and others who are in sympathy with the  
said League, earnestly protest against the annexation of  
the said Hawaiian Islands to the said United States of  
America in any form or shape.

*James Keauluna Kaulia*  
Peresidena—President.

| INOA—NAME.               | AGE. |
|--------------------------|------|
| <i>Edmund C. Kendall</i> | 20   |
| <i>Keola</i>             | 37   |
| <i>Kukuhokahiki</i>      | 15   |
| <i>A. Kiamini</i>        | 42   |
| <i>Davika Teo</i>        | 43   |
| <i>Malai Puleloa</i>     | 36   |
| <i>J. Kahu</i>           | 25   |
| <i>Samuel Anukun</i>     | 38   |
| <i>K. Haleale</i>        | 46   |
| <i>Kali</i>              | 36   |
| <i>Kalani Opio</i>       | 16   |
| <i>Joseph C. K.</i>      | 33   |
| <i>Kannaka Kauliana</i>  | 41   |
| <i>James. Noholua</i>    | 37   |
| <i>Kahalehale</i>        | 52   |
| <i>Kaika</i>             | 54   |
| <i>Kaena</i>             | 16   |
| <i>John. Sylva</i>       | 62   |
| <i>Geo. Sylva</i>        | 22   |
| <i>Kele Plimona</i>      | 27   |
| <i>Kalani. David</i>     | 28   |
| <i>Ikaia Kukulua</i>     | 35   |
| <i>Ku Ikaia</i>          | 22   |
| <i>Wm. Kahu</i>          | 57   |
| <i>Kamika Mahana</i>     | 53   |

| INOA—NAME.       | AGE. |
|------------------|------|
| <i>Kalia</i>     | 77   |
| <i>Kaahue</i>    | 58   |
| <i>Kaulaiki</i>  | 37   |
| <i>Sam. Kahu</i> | 23   |
| <i>Pala</i>      | 117  |
| <i>W. Opuni</i>  | 34   |